



# Rhino<sup>®</sup>

**5 kg / 1 g**  
**11 lb / 0.1 oz**

Capacidade Máxima / Divisão Mínima  
Maximum Capacity / Minimum Division  
Capacidade Máxima / Divisão Mínima

## Balanza Electrónica Doméstica Contra Agua

Waterproof Electronic Household Balance

Balança Eletrônica Doméstica à Prova de Água

- **Resistente al polvo y el agua (IP67)**

IP67 Grade: Dustproof and waterproof

À prova de poeira e água (IP67)

- **Calcula volumen en: mililitros y onzas**

Calculates volume in: milliliters and ounces

Calcula o volume em: mililitros e onças

- **Pesa en: gramos, libras y onzas**

Weight in: grams, pounds and ounces

Pesa em: gramas, libras e onças



### IMPORTANTE

### ATTENTION / ATENÇÃO

Lea este manual antes de encender la balanza.  
Read this manual before turning on the balance.  
Leia este manual antes de ligar a balança.



## MANUAL DE USO

### MODELO: BARAG-5



Uso doméstico  
Home use  
Uso doméstico



Funciona con 4.5 Vcc (3 baterías "AAA" de 1,5 Vcc incluidas)  
Works with 3 pcs x AAA batteries (1,5 V included)  
Funciona com 3 pilhas AAA de 1,5 V (4,5 V incluídas)

**MX** Usted ha adquirido un producto RHINO, lo cual le garantiza calidad y durabilidad, ya que la balanza BARAG-5 ha sido fabricada bajo estándares de calidad norteamericanos. Conserve este instructivo de uso, el cual le ayudará a comprender la operación de la balanza RHINO BARAG-5 y le será útil en cualquier futura referencia.

**US** You have purchased a RHINO product, which guarantees quality and durability, since the BARAG-5 balance was manufactured according to American quality standards. Keep this instruction manual, it will help you understand the operation of the RHINO BARAG-5 will be useful for future reference.

**BR** Você adquiriu um produto RHINO, o qual garante qualidade e durabilidade. A balança BARAG-5 foi fabricada com padrões de qualidade norteamericanos. Conserve este manual de uso, o qual o ajudará a compreender a operação da balança RHINO BARAG-5 e será útil para quaisquer futuras referências.

## PRECAUCIONES

1. Esta balanza es grado IP67, se puede lavar bajo el grifo y sumergir en el fregadero de la cocina en un periodo de tiempo corto.
2. Limpie inmediatamente la balanza.

**NOTA:** No sumerja la báscula en el agua más allá del tiempo límite según el grado IP67.

## CONOZCA SU EQUIPO



<b>T</b>	Peso TARA		Modo peso
<b>lb'oz</b>	Unidades de peso (lb;oz)		Modo agua
<b>fl'oz</b>	Unidad de volumen (fl;oz)	<b>M</b>	Modo leche
<b>ml</b>	Unidad de volumen (ml)	<b>O</b>	Modo cero
<b>g</b>	Unidad de peso (g)	<b>-</b>	Valor negativo

## ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Exactitud: Media  $\text{III}$   
 Capacidad: Máx= 5 kg Mín= 20 g  
 d= 1 g e= 1 g dt= 1 g  
 Lim= 7.5 kg T= 5 kg  
 Tensión Nominal de Alimentación:  
 4.5 Vcc (3 Baterías "AAA" de 1.5 Vcc)  
 Temperatura de Operación: 10 °C a 40 °C

## ADVERTENCIAS

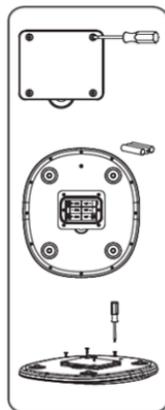
- No sobrepase la capacidad de la balanza y no deje caer de golpe el producto a pesar, esto puede dañar la celda de carga y anular la garantía.
- Asegúrese de que la etiqueta de garantía no esté rota antes de recibir su equipo.
- No deje la carga por más tiempo del necesario esto puede afectar su precisión.
- No debe desarmar la balanza por ninguna circunstancia, si desarma el equipo con el fin de repararlo o modificarlo la garantía será nula.

En caso de requerir asistencia técnica, acuda a cualquiera de los centros de servicio Rhino autorizados.

## INSTALACIÓN DE BATERÍAS

La balanza utiliza baterías "AAA" (3), por favor siga las siguientes instrucciones para instalación:

1. Desatornille los cuatro tornillos y saque la tapa de la batería.
2. Instale las baterías en el compartimento.
3. Coloque la tapa de la batería y atomilla.



**Nota.** No se recomienda mezclar distintos tipos de pilas (diferente composición química diferente marca o nuevas con usadas) ya que puede aumentar significativamente la posibilidad de que ocurran derrames y el riesgo de dañar la balanza.

## FUNCIONES PRINCIPALES

1. Función de pesaje
2. Función de medición de volumen
3. Función cero y tara
4. Función de apagado automático

## FUNCIÓN DE PESAJE

1. Coloque la balanza sobre una superficie sólida y plana. Coloque el tazón (si lo hay) en la balanza.
2. Presione el botón **[ON/OFF/CERO]** para encender la balanza.
3. Comience a pesar cuando la pantalla muestre "0".
4. Presione **[UNIDAD]** para realizar la conversión de unidades de medida.
5. Carga el objeto de pesaje en la balanza o el tazón.
6. La pantalla mostrará la lectura de peso.

## ENCENDIDO, APAGADO Y AUTOAPAGADO

1. Presione el botón **[ON / OFF/ CERO]** para encender la balanza.



2. Para apagar la balanza presione el botón **[ON / OFF / CERO]** durante 3 segundos.
3. Espere hasta que la balanza se coloque en "0" e indique la unidad de medida asignada.

La balanza se apagará automáticamente si la pantalla muestra "0" o mantiene la misma lectura por 2 minutos.

## FUNCIÓN DE MEDICIÓN DE VOLUMEN

1. Coloque la balanza sobre una superficie sólida y plana.
2. Presione el botón **[ON/OFF/CERO]** para encender la balanza.
3. Presione el botón **[UNIDAD]** para realizar la conversión de unidades de medida a ml agua o ml leche .
4. Coloque un recipiente en el plato de la balanza, la pantalla mostrará el peso.
5. Presione el botón **[ON/OFF/CERO]**.
6. Vierta líquido (agua o leche) en el recipiente, la pantalla mostrará el volumen del líquido.

## FUNCIÓN CERO Y TARA

1. Coloque el primer objeto en la balanza, obtenga la lectura de pesaje.
2. Presione el botón **[ON-OFF/ CERO]** para eliminar la lectura de pantalla y muestre "0" antes de agregar el siguiente objeto que desea pesar.

**Nota:** Cuando el peso en la balanza sea mayor a 200 g aparecerá en pantalla el símbolo "T" que estará indicando que la función "TARA" esta activa.

## CONVERSIÓN DE UNIDADES

Mientras la balanza está encendida presione el botón **[UNIDAD]** hasta que muestre la unidad deseada, g, lb:oz, ml, fl'oz.

## CONSEJOS DE USO Y CUIDADO

1. El artículo es impermeable, se puede lavar, sumergir en agua en poco tiempo.

Límpielo con un paño y séquelo en un lugar fresco y ventilado. NO limpie el artículo con un limpiador químico / corrosivo.

2. Todas las piezas de plástico deben limpiarse inmediatamente después de entrar en contacto con grasas, especias, vinagre y alimentos de color o sabor intenso. (Evite el contacto con jugos cítricos ácidos).

3. Utilice siempre la balanza sobre una superficie sólida y plana.

4. Si no se enciende, verifique si las baterías están instaladas o cambiar por baterías nuevas.

5. Diseñado solo para uso familiar, no para uso comercial.

## PÓLIZA DE GARANTÍA

El equipo BARAG-5 marca Rhino® que usted ha adquirido cuenta con una garantía de 1 año bajo defecto de fabricación a partir de la fecha de adquisición, bajo las siguientes condiciones:

- Para hacer efectiva la garantía, bastará presentar esta póliza debidamente sellada por la tienda o unidad vendedora junto con el equipo en el lugar donde fue adquirido. En caso de que la póliza no esté sellada, deberá presentar su recibo de compra o factura.
- En ningún caso el tiempo de reparación será mayor a 30 días, transcurrido este tiempo, Rhino Maquinaria S.A. de C.V. procederá a efectuar el cambio por un equipo equivalente.

Esta garantía ampara las piezas, componentes de producto y mano de obra de la reparación. El reemplazo de accesorios o componentes internos por desgaste natural o por el uso propio del equipo, así como cualquier mantenimiento preventivo, cambio de aceite o grasa lubricante quedan exentos de esta garantía. Esta garantía será nula en los siguientes casos:

- Cuando el sello de garantía se encuentre violado por parte del usuario.
- Cuando el equipo se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales.
- Cuando el equipo no hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que le acompaña.
- Cuando el equipo hubiese sido alterado o reparado por personal no autorizado.
- Cuando el equipo hubiese sido dañado por insectos o plagas.

Si el distribuidor se niega a hacerle válida la garantía, comuníquese en la CDMX al (55) 4429 0229 o en el interior de la república al 800 377 8242, o acuda a nuestro Centro de Servicio Matriz ubicado en: Avenida Uno, No. 7, Colonia Cartagena Parque Industrial, Tultitlán, Estado de México, México, C.P. 54918. Correo electrónico: servicio@rhino.mx.

La presente garantía es otorgada por:  
Rhino Maquinaria S.A. de C.V.  
Avenida Ruiz Cortines, Mz. 1, Lt. 20, Piso 4  
Lomas de Alizapán 2A Sección, Alizapán de Zaragoza  
Estado de México, México, C.P. 52977 Tel.: (55)  
4429 0229  
R.F.C. RMA070613AY7

## WARRANTY

Rhino Maquinaria warrants to customers who purchase any Rhino products from an authorized seller that Rhino products will be free of defects in workmanship for the duration of 1 year from the date of purchase.

During the 1 year warranty period, Rhino Maquinaria will replace the product that has a manufacturing defect as long as it has been determined by Rhino Maquinaria.

This warranty does not apply to defects caused by misuse or alterations of the product, nor does it apply if the damage was caused by repairs or service provided or attempted by anyone other than Rhino Maquinaria.

To make this warranty effective, you must first contact our Customer Service by dialing (619) 393-1079 or by mail to info@rhinoglobal.net, once you have contacted our Customer Service they will request from you a warranty claim by email.

Rhino Maquinaria will review the warranty claim. If the warranty claim is found to be valid, please return the product with a copy of the invoice and order ID to the of the invoice and order ID to the indicate address.

Upon receiving the product, Rhino Maquinaria will send a replacement product to customer's address.

O equipamento BARAG-5 marca RHINO que você adquiriu possui garantia de 1 ano a partir da data de aquisição e só terá validade mediante a APRESENTAÇÃO DA NOTA FISCAL onde indicará o nome do comprador, a data da compra e o estabelecimento comercial que vendeu o produto.

- A garantia não cobre despesas de envio e retorno para conserto, atos ou fatos provocados pelo mau uso do aparelho e outras despesas aqui não especificadas.
- O fabricante se obriga a consertar o aparelho no período da garantia, dentro de 30 dias contados da data do recebimento do aparelho para executar reparos.
- O fabricante se reserva o direito de substituir o aparelho defeituoso por outro novo, caso julgue necessário, e esse critério é tão somente ao julgamento do fabricante.

## PÓLIZA DE GARANTÍA

Todos os reparos efetuados dentro do período de garantia não prorrogam o prazo da mesma. A assistência técnica e a garantia estão limitadas somente ao território nacional (Brasil).

Esta garantia não cobre danos por uso indevido ou impróprio, mesmo que não seja intencional, por queda do aparelho, exposição direta à umidade, água, sol ou por vazamento de bateria.

Não serão trocados, em nenhuma hipótese, produtos que apresentarem o visor riscado, assim como também a plataforma da balança riscada ou danificada. A expectativa de duração das pilhas, em condições de uso normal, é de aproximadamente de 3 meses a 1 ano. Considere-se como uso normal de balança de 1 a 5 pesagens por dia.

• Por se tratar de produto eletrônico que se desgasta com o uso frequente, as pilhas não estão cobertas pela garantia.

• Caso haja algum problema técnico, favor verificar primeiramente a bateria. Se o aparelho ainda não estiver funcionando, entre em contato com Serviço de Atendimento ao Consumidor (SAC).

• A assistência técnica está centralizada no Estado de São Paulo, sendo certo que todo produto que apresentar defeito dentro do período de garantia deverá ser enviado para conserto via correio.

Esta garantia é outorgada por: RHINO Brasil  
CNPJ 27.239.645/0001-38  
Rua Carlos Gomes, 812, Assis, SP CEP: 19.806-031  
e-mail: sac@rhino.br

Servicio, Mantenimiento y Refacciones:  
(55) 4429 0229 en la CDMX o del interior de la República Mexicana: 800 377 8242  
Correo electrónico: servicio@rhino.mx

Customer Service: (619) 393-1079  
e-mail: info@rhinoglobal.net - www.rhinoglobal.net

A assistência técnica e a garantia estão limitadas somente ao território nacional Brasil  
e-mail: sac@rhino.br

Importado por:  
Rhino Maquinaria S.A. de C.V.  
Avenida Ruiz Cortines, Mz. 1, Lt. 20, Piso 4  
Lomas de Alizapán 2A Sección, Alizapán de Zaragoza  
Estado de México, México, C.P. 52977 Tel.: (55) 4429 0229  
R.F.C. RMA070613AY7, Manufacturado en China  
e-mail: info@rhino.mx - www.rhino.mx

Imported by:  
Rhino Maquinaria  
2695 CUSTOMHOUSE CT  
SAN DIEGO CA 92154-7645  
TAX ID: 212506-02441 Made in China  
Customer Service: (619) 393-1079  
e-mail: info@rhinoglobal.net - www.rhinoglobal.net

Importado por:  
RHINO BRASIL  
CNPJ 27.239.645/0001-38  
Rua Carlos Gomes, 812, Assis  
SP CEP: 19.806-031  
Manufacturado na China  
e-mail: sac@rhino.com

Sello del distribuidor  
Dealer stamp  
Carimbo do vendedor



rhino.mx/centros-de-servicio-rhino